

## CONTENTS

|  |          |
|--|----------|
| <b>Introduction.....</b>   | <b>7</b> |
| <b>Papers/Essays.....</b>  | <b>9</b> |
| ZOLTÁN BÁNRÉTI: Some syntactic aspects of the coordinated sentences in Hungarian .....   | 9        |
| JÓZSEF KRÉKITS: Semantic and pragmatic aspects of performative speech acts in Russian .....  | 25       |
| IMRE WACHA: On the interrelations between the textual organization and the sound properties of literary works of art, and on the phonetic view of texts. The prosaic (epic) literary work and its 'oral' interpretation. Lajos Áprily: A hiúz (The lynx) ..... | 35       |
| JÁNOS S. PETŐFI—LÁSZLÓ VASS: Some aspects of the argumentative-explicative interpretation. László Nagy: Verseim verse (The Poem of my Poems) .....   | 81       |
| ZSUZSA BENKES—JÁNOS S. PETŐFI: Creative-productive approach and intertextuality .....  | 107      |
| KINGA KLAUDY: Back to the text! .....  | 133      |
| SÁNDOR ALBERT: Some questions of translating philosophical texts .....   | 145      |
| ÁGNES DÁNIEL: In quest of some features of the speaker's interpersonal attitude. Analysis, confrontation and interpretation of the texts of seven government programs.....   | 157      |
| <br><b>Overviews, Reviews</b>  |          |
| JAKAB MÁTÉ: On the history of the textlinguistic research.....   | 177      |
| JÁNOS S. PETŐFI: My way towards a semiotic textology. 2. 1967—1969. First attempt to outline a linguistically based structural theory of interpretation of verbal works of art .....   | 205      |
| László Deme: Public life, way of communication, verbal culture (ANDREA KISS) .....   | 218      |
| Ottó Hoffmann: Sentence and text construction. Exercises for developing the verbal competence in the secondary school (TERÉZ JENEI) .....  | 224      |
| Gábor Török: The break of the seals (ESZTER SZIKORA-KOVÁCS).....   | 226      |
| András Kecskés: The sound patterns of Hungarian poems (ESZTER SZIKORA-KOVÁCS) .....  | 230      |
| András Kecskés: The mirror of the poems. The possibilities of the poem-interpretations in the school (ERZSÉBET CS. JÓNÁS).....   | 233      |
| István Bart and Kinga Klaudy (eds.): Translation as a discipline. A reader (ERZSÉBET CS. JÓNÁS).....   | 235      |
| László Molnár Csikós (ed.): Quaderni of Hungarology. N° 19. 70—71. (EDIT FARKAS) .....   | 238      |
| András Szöllősy-Sebestyén (ed.): Applied linguistic research in the Technical University of Budapest (MAGDA T. SOMOGYI) .....  | 242      |
| Ágnes Dániel: Waeving — the text — the implement — organizing (MIHÁLY PÉTER) .....   | 245      |
| Iván Fónagy: Figures of thought, text structure ways of thinking (GYÖRGYI MEZŐ) .....  | 248      |
| István Síklaki (ed.): The basis of verbal influencing I—II. (LÁSZLÓ VASS) .....  | 251      |
| Kálmán Bene: Guide to the interpretation of poems (Introduction to the interpretation of lyrical works of art) (ZSOLT BARANYAI) .....  | 265      |
| Mihály Péter: The means and ways of the verbal expression of sentiments (ERZSÉBET CS. JÓNÁS).....  | 268      |
| János S. Petőfi: Towards a Semiotic Theory of the Human Communication (Text Linguistics — Semiotic Textology) (KÁROLY FÁBRICZ).....  | 272      |
| Kálmán Bolla (ed.): Text form, text interpretation, text recitation (ÉVA NAGY) .....   | 275      |
| János S. Petőfi—Zsuzsa Benkés: To get lost, to be found. Creative-productive approach to poetry in a textological framework (ANDREA KISS) .....  | 278      |
| Endre Rácz: Sentence grammar and text grammar (IMRE BÉKESI) .....  | 280      |
| About Dictionary Articles on text in Volume 14 of World literature's Encyclopedia (LÁSZLÓ VASS) .....  | 282      |
| The tests of verbal creativity. On the works of Sándor Hernádi (FERENC SZABÓ) .....  | 284      |
| Hans Gatti: Schüller machen Gedichte. Ein Praxisbericht mit vielen Anregungen und Beispielen (JÁNOS S. PETŐFI) .....   | 286      |
| Alla ricerca della parola nascosta. Ed. by Carla Marello (JÁNOS S. PETŐFI) .....   | 293      |

|   |            |
|---|------------|
| <b>Bibliographies (A), Repertories (B). Ed. by LÁSZLÓ VASS.....</b>   | <b>297</b> |
| (A) Bibliography of Bibliographies (semantics, pragmatics, cloze) .....   | 297        |
| Bibliographie Linguistique de l' Année. Text Linguistics — Linguistique du Texte — 1989.....                      | 297        |
| Special Bibliographies (Advances in Discourse Processes, Studia Poetica, translation, cloze) .....                | 304        |
| (B) Repertories .....   | 311        |
| Journals, Periodicals, Serieses .....   | 311        |
| Discourse Processes. A Multidisciplinary Journal.....   | 311        |
| Text. An Interdisciplinary Journal for the Study of Discourse .....   | 313        |
| Papiere zur Textlinguistik/Papers in Textlinguistics .....  | 315        |
| Research in Text Theory/Untersuchungen zur Texttheorie .....  | 318        |
| Advances in Discourse Processes.....  | 322        |
| Written Communication Annual. An International Survey of Research and Theory.....                                 | 328        |
| Special Repertories .....   | 329        |
| Arnulf von Stechow — Dieter Wunderlich (Hrsg.): Semantik/Semantics, Walter de Gruyter,<br>Berlin — New York ..... | 329        |
| von Herbert Stachowiak (Hrsg.): Pragmatik. Handbuch Pragmatischen Denkens, Felix Meiner<br>Verlag, Hamburg.....   | 330        |
| Das Wasserzeichen der Poesie .....  | 332        |
| Miscellanea.....  | 339        |
| Short report about the 2nd conference of MTM (Edrr FARKAS) .....  | 339        |
| Discourse and Argumentation Studies at the University of Amsterdam (LÁSZLÓ VASS).....                             | 340        |
| <b>Subject index. Ed. by MÁRIA HORVÁTH-SZÉLPÁL .....</b>  | <b>343</b> |
| <b>Name index. Ed. by MÁRIA HORVÁTH-SZÉLPÁL .....</b>   | <b>351</b> |
| <b>List of Contributors.....</b>  | <b>355</b> |